

ЙЫРЛАЙЫМ Я ПОЮ

З. Бишшева һүз.
Сл. З. Бишсвой

Перевод М. Павловой

З. Исмағилев муз.
Муз. З. Исмагилова

Andante

И-лап тыу - Һам да мин, йыр-лап үс-тем. Йыр-лап йә-
Ро-дил-ся с пла-чем я, но с пес-ней рос, - так с пес-ней

шә-йем мин бә - гөн дә. Сәс-тә-ре-
и жи - ву с дав - них пор. Хоть го-ло-

мә кы-рау сә-сел һә лә, кы-рау кун - маҫ ми-нә кү-нел -
ва мо - я у - же се - да, за - то ду - ша мо - я мо-ло -

1.2.

гә. Кы-рау кун-маҫ ми-нең кү - нел - гә.
да. За - то ду - ша мо - я мо - ло - да.

3.

Йыр-лап йө - -дө.
Жить с э-той -ца.

Илап тыуһам да мин, йырлап үҫтем.
Йырлап йөшәйем мин бөгөн дә.
Сәстәрәмә кырау сәселһә лә,
Кырау кунмаҫ миңең күңелгә.

Йырлай йөшәйем мин. Халкым үзе:
"Йырла!" - тиеп бирзе кәләмде.
"Данла! - тине, - һине кеше иткән,
Йырсы иткән бөйөк иленде".

Илап тыуһам да мин, йырлап үҫтем.
Йырлап йөшәйем мин бөгөн дә.
Йырламайса күңелем түзә алмай
Йырзарға тиң гәзиз илемдә.

Родился с плачем я, но с песней рос, -
Так с песней и живу с давних пор.
Хоть голова моя уже седа,
Зато душа моя молода.

Жить с этой песней мне велел народ,
Сказал он: Родину нашу пой, -
Ее заслуга в том, что ты певец,
Пусть для нее звучит голос твой.

Родился с плачем я, но с песней рос,
Так с песней и живу с давних пор.
Без песни трудно жить для певца,
Петь буду край родной до конца.